

**D o d a t o k č. 1/2012**  
**k Zmluve č. 1855/2011 o poskytnutí finančných prostriedkov**  
**na realizáciu prác druhého realizačného projektu**  
**Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí**  
**Slovenskej republiky**

**Účastníci zmluvy:**

Prijímateľ:	<b>Obec Párnica</b>
Sídlo:	<b>Párnica 116, 026 01 Dolný Kubín</b>
v mene ktorého koná:	<b>Bc. Milada Antalová - starostka obce</b>
IČO:	<b>00314781</b>
Bankové spojenie:	<b>OTP banka Slovensko, a.s., Bratislava</b>
číslo účtu:	<b>11269734/5200</b>
(ďalej len „prijímateľ“)	

**a**

Poskytovateľ:	<b>Úrad vlády Slovenskej republiky</b>
Sídlo:	<b>Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1</b>
v mene ktorého koná:	<b>Ing. Viktor Nižňanský, PhD.</b>
	<b>vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky</b>
IČO:	<b>00151513</b>
Bankové spojenie:	<b>Štátna pokladnica, Bratislava</b>
Číslo účtu :	<b>7000060195/8180</b>
(ďalej len „poskytovateľ“)	

**u z a v r e l i**

**d o d a t o k k Zmluve č. 1855/2011 uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka a v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zo dňa 27.10. 2011 (ďalej len „pôvodná zmluva“) a to za týchto podmienok:**

**I.**

Týmto dodatkom sa mení príloha č.1 pôvodnej zmluvy – Štruktúrovaný rozpočet projektu : **„Druhý realizačný projekt Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí Slovenskej republiky pre rok 2011“** a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí neoddeliteľnú prílohu č.1 tohto dodatku.

**II.**

Ostatné ustanovenia pôvodnej zmluvy zostávajú nedotknuté.

### **III.**

Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť pôvodnej zmluvy.

### **IV.**

Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých štyri dostane poskytovateľ a dva dostane prijímateľ.

### **V.**

Účastníci zmluvy berú na vedomie zákonné povinnosti vyplývajúce z ustanovenia § 47a a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

### **VI.**

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania štatutárnymi zástupcami účastníkov zmluvy a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa § 5a zákona o slobode informácií v spojitosti s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v platnom znení.

### **VII.**

Účastníci zmluvy vyhlasujú, že si tento dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

**V Bratislave, dňa .....**

**Úrad vlády Slovenskej republiky**

**Ing. Viktor Nižňanský, PhD.  
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky**

**V Párnici, dňa .....**

**Obec Párnica**

**Bc. Milada Antalová  
starostka obce**

Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Párnica pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Vodozádržné opatrenia pre obec Párnica II. realizačný projekt programu revitalizácia krajiny a integrovaného manažmentu v povodí SR pre rok 2011

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú, číslo parcely )

KN - E parc. č. 2052, 2053, 2049, 1245 v k. ú. Párnica

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET - po úprave				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
<b>1. Osobné výdavky, mzdové náklady ( celková cena práce )</b>				
5% spolufinancovanie na 10 pracovných miest podľa § 50j	osoba/mesiac	25,7	20	514,00
5% spolufinancovanie na 10 pracovných miest podľa § 50j - 2012	osoba/mesiac	6,93	30	208,00
<b>celkom</b>				<b>722,00</b>
<b>2. Cestovné výdavky a cestovné náklady</b>				
robotník	osoba/mesiac	0	0	0,00
<b>celkom</b>				<b>0,00</b>
<b>3. Výdavky na materiál, práce a služby súvisiace s realizáciou projektu</b>				
náklady na zhotoviteľa - vypísať podľa rozpočtu zhotoviteľa podľa stavebných objektov :				
výkopy	m3	5	1 800	9 000,00
pílenie asfaltu	m3	20	15	300,00
odrážky - drevo	m3	20	23	460,00
spojovací materiál	m2	15	35	525,00
<b>celkom</b>				<b>10 285,00</b>
<b>4. Výdavky na služby</b>				
technické a poradenské služby zabezpečované <u>odávateľsky</u> , napr.				
vodný majster	osoba/mesiac	700	6	4 200,00
projektová dokumentácia	ks	1 500	1	1 500,00
GPS zameranie	ks	200	1	200,00
posudok, konzultácia - geológ	ks, hod.	0	0	0,00
školenie vodného majstra	hod.	0	0	0,00
<b>celkom</b>				<b>5 900,00</b>

**Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Párnica pre zabezpečenie zníženia rizík povodní**

Názov protipovodňovej stavby :

**Vodozádržné opatrenia pre obec Párnica II. realizačný projekt programu revitalizácia krajiny a integrovaného manažmentu v povodí SR pre rok 2011**

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú, číslo parcely )

**KN - E parc. č. 2052, 2053, 2049, 1245 v k. ú. Párnica**

<b>5. Iné oprávnené výdavky</b>				
ostatné náklady súvisiace so zamestnaním uchádzačov o zam.:				
poistenie zamestnancov	osoba	0	0	0,00
vstupná zdravotná prehliadka	osoba	0	0	0,00
ochranné pracovné prostriedky	osoba	40	10	400,00
mapové podklady, geometrické plány, identifikácia parciel a pod.	projekt	0	0	0,00
nákup materiálu	ks	82	10	820,00
strava - občerstvenie pre zamestnancov ( novovytvorené prac. miesta )	osoba/mesiac	187,30	10	1 873,00
školenie zamestnancov ( novovytvorené prac. miesta ) - ak ich nevyškolí zhotoviteľ	hod.	0	0	0,00
<b>celkom</b>				<b>3 093,00</b>
<b>Spolu (bežné výdavky)</b>				<b>20 000,00</b>

**Vysvetlivky:**V stĺpci "jednotka" sa uvádza napríklad: osoba/deň, kus, tona, m<sup>3</sup> a podobne.

Ceny sa uvádzajú vrátane DPH.

**Komentár k rozpočtu :**

Uvedie sa :

1) Celkový vybudovaný objem vodozádržných systémov :

**10320 m3**Prijímateľ vytvorí 10320 m<sup>3</sup> vodozádržných systémov protipovodňovými objektami na katastrálnom území obce Párnica

2) Rozpis budovaných vodozádržných systémov v množstevnom i kvalitatívnom členení podľa druhu protipovodňového objektu, napr. :

objekt č.1 - odrážky : 20 kusov, vybudovaný objem : 1500 m<sup>3</sup>objekt č. 2 - záchytný pás : 1050 m, vybudovaný objem 8820 m<sup>3</sup>,

objekt č. 3 - zamestnáme 10 ľudí na pracovnú zmluvu od 1.11.2011 do 30.04.2012

NÁZOV OBCE : Párnica

Milada Antalová, starostka obce Párnica

MIESTO A DÁTUM: 7.3.2012

OTLAČOK PEČIATKY A PODPIS: